

Výročná správa obce VEĽKÝ BIEL  
za rok 2013  
konsolidovaná/spojená

Anton DANTER  
starosta obce

### *Základná charakteristika obce Veľký Biel*

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky, združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

### *Identifikačné údaje*

Názov: Obec Veľký Biel

Adresa pre poštový styk: Obecný úrad Veľký Biel, Železničná 76, 900 24 Veľký Biel

Okres: Senec

Kraj: Bratislavský

Región: Podunajský, Malokarpatský

IČO: 00305146

DIČ: 2020662303

Kód obce: 508292

Právna forma: 801 - obec

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi zákonom č.369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a ústavou Slovenskej republiky.

### *Geografické údaje*

Obec sa skladá z dvoch katastrálnych území a to: Veľký Biel a Malý Biel

Celková rozloha: 699 ha

Nadmorská výška: 126 m

### *Demografické údaje*

Počet obyvateľov k 31.12.2012: 2.356

### *Služby v obci poskytujú*

Slovenská pošta

Potraviny u Oľgy

Potraviny MAJHOK

Potraviny BOBO

Ivaflora, s.r.o

Laborman, s.r.o.

AutoNova

Viper-Desing

DPC ADVERTISING

Rotunda

BATAX, s.r.o.

PLANTAGO, s.r.o.

REŠT-ART

Stavebniny – Kakaš

PLAST-EX, s.r.o.

LSM, s.r.o.

Volnárová Helena

Juraj Kočiš-mäsiarstvo

Hostinec Malý Biel

Hostinec TRIO

Hostinec u Maja

SCAFE

SZAMI-Szalay

Espresso GÓL

Zmrzlina AFRODITA

Cafe Bar NEMO

Zlatnícka dielňa

SK-TABAK

Kont-Blesk

Reštaurácia HELEN-S

ALKA textil

Tomovičová-predaj kvetov

Reštaurácia Malý Biel

Opatrovateľské centrum JEŽKO

Masárske služby-Hervaiová

Predaj syrov a syr.výrobkov

GYROS- Hot Food

UNICAN

Pizza RIKI

Pedikúra-manikúra

Lekárneň

Kaderníctvo-Salone Del Veron

Oprávkárska dielňa motocyklov

Pneuservis

## *História obce*

Veľký Biel sa skladá z dvoch obcí – Veľký Biel a Malý Biel. Prvé písomné záznamy o Veľkom Bieli sú z roku 1294, kedy sa nazýval Beel, súčasný názov obce sa používa od roku 1948. Predtým sa používal názov Magyarbél. Prvé písomné zmienky o Malom Bieli pochádzajú z roku 1323. Spomína sa obec Minor Beel a Németbél. V roku 1948 bola obec premenovaná na Malý Biel a v roku 1960 boli obe obce zlúčené a používa sa spoločný názov Veľký Biel.

## *Symboly obce*

Erb, pečať a vlajka

## *Základné orgány obce*

1. Starosta obce
2. Obecné zastupiteľstvo

Starosta obce a obecné zastupiteľstvo bolo zvolené v komunálnych voľbách dňa 27.11.2010 na funkčné obdobie 4 rokov. Obecné zastupiteľstvo má 7 poslancov.

Starosta obce: Anton Danter  
Zástupca starostu: Ing.Ladislav Bognár  
Poslanci: MUDr.Ružena Dolánová  
Ing.Peter Fülöp  
Katarína Horváthová  
Michal Szalay  
Mária Říhová  
Michal Fülöp

Obecné zastupiteľstvo zasadalo v roku 2013 v týchto termínoch: 21.1.2013, 18.2.2013, 25.3.2013, 22.4.2013, 27.5.2013, 3.6.2013, 17.6.2013, 26.6.2013, 22.7.2013, 23.9.2013, 21.10.2013, 18.11.2013, 16.12.2013, 23.12.2013.

## *Hlavný kontrolór obce*

Ing. Andrea Fülöpová bola zvolená do funkcie hlavného kontrolóra dňa 3.11.2010 uznesením č.365/2010 na obdobie 6 rokov. V roku 2013 hlavná kontrolórka obce pracovala v zmysle „Zamerania kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra obce Veľký Biel“ schváleného

Obecným zastupiteľstvom Veľký Biel uznesením č. 183/2012 zo dňa 10.12.2012 na 1.polrok 2013 a uznesením č. 93/2013 zo dňa 17.6.2013 na 2.polrok 2013.

### *Schválené právne normy obce Veľký Biel*

Štatút obce Veľký Biel  
Organizačný poriadok obce  
Rokovací poriadok OZ  
Rokovací poriadok komisií OZ  
Smernice o zásadách hospodárenia s majetkom obce  
Smernica o zásadách nakladania s finančnými prostriedkami obce  
Vnútorný predpis na vedenie účtovníctva  
Pracovný poriadok zamestnancov  
Obec vydala 17 všeobecne záväzných nariadení, ktoré sú v súlade s Ústavou Slovenskej republiky, ústavnými zákonmi.

Komisie pri Obecnom zastupiteľstve vo Veľkom Bieli schválené uznesením č.10/2010 zo dňa 14.12.2010

- 1./ Komisia finančno-plánovacia
- 2./ Komisia výstavby, dopravy a životného prostredia
- 3./ Komisia sociálno-zdravotná
- 4./ Komisia športu, školstva a kultúry
- 5./ Komisia ochrany verejného poriadku
- 6./ Komisia mediálna

### *Obecný úrad*

Je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne veci. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce.

### *Zamestnanci obecného úradu*

- 1./ Jarmila Mazuchová – samostatný odborný referent – ekonomika, personalistika, mzdy, školstvo
- 2./ Gabriela Takáčsová – samostatný odborný referent – matrika, evid.obyvateľ., soc.veci, CO
- 3./ Juliana Pomšárová – samostatný odborný referent – dane a poplatky
- 4./ Silvia Rumanová – samostatný odborný referent – podateľňa, pokladňa, sekretárka starostu
- 5./ Katarína Kolenová – samostatný odborný referent – MKS, KO, stočné
- 6./ Rozália Hudecová – upratovačka
- 7./ Oskár Zuzák – zamestnanec ČOV

8./ Milan Andelek – zamestnanec ČOV

9./ Štefan Blaho – parkár

### *Rozpočtové organizácie*

#### Originálne kompetencie

Materská škola, Senecká 1, 900 24 Veľký Biel – bez právnej subjektivity

Školská jedáleň pri MŠ a ZŠ, Kostolná 31, 900 24 Veľký Biel – bez právnej subjektivity

Školský klub detí pri ZŠ Veľký Biel

#### Prenesené kompetencie

Základná škola, Školská 4, 900 24 Veľký Biel – právna subjektivita

Školský klub detí pri ZŠ Veľký Biel

Materská škola a Školská jedáleň pri MŠ a ŠJ sú financované z prostriedkov obce.

Základná škola, Školská 4 je zriadená ako samostatná rozpočtová organizácia s účinnosťou od 1. januára 2002 zriaďovacou listinou 12603/5/2001 vydanou Okresným úradom v Senci v zmysle zákona č.222/1996 Z.z, o organizácii miestnej štátnej správy v znení neskorších predpisov. IČO školy: 036071102, DIČ školy: 2021608743. Škola vystupuje v právnych vzťahoch vo svojom mene a má zodpovednosť vyplývajúcu z týchto vzťahov. Ako rozpočtová organizácia hospodári s finančnými prostriedkami samostatne podľa schváleného rozpočtu schváleného radou školy. Škola svoju činnosť finančne zabezpečuje z rozpočtu vyčleneného zriaďovateľom, z rozpočtu obce a z doplnkových mimorozpočtových zdrojov.

Škola zabezpečuje základné vzdelanie žiakov v súlade s právnymi predpismi pre základné školy a podľa učebných plánov a osnov vydaných MŠ SR. Pripravuje žiakov na ďalšie štúdium a prax. Zabezpečuje rozumovú výchovu v zmysle vedeckého poznania a v súlade so zásadami vlastenectva, humanity a demokracie a poskytuje mravnú, estetickú, pracovnú, ekologickú, zdravotnú, náboženskú a telesnú výchovu, umožňuje športovú prípravu. Škola zabezpečuje činnosť v čase mimo vyučovania i v čase školských prázdnin v školskom klube detí. Oblasť stravovania zabezpečuje v školskej jedálni. Na informačné a dokumentačné zabezpečenie výchovno-vzdelávacieho procesu slúži školská knižnica. Škola vykonáva ďalšie činnosti spojené s materiálnymi podmienkami - starostlivosťou o budovu školy, údržbou a rekonštrukciou. Pravidelne informuje školskú komunitu /rodičovské združenie, radu školy, zamestnancov školy, nadriadené orgány/ o hospodárnom využívaní finančných prostriedkov, o stave a problémoch školy. Zabezpečuje administratívno – technické práce na mzdovom a pracovno-právnom úseku. Zabezpečuje plnenie úloh na úseku BOZP, PO v rozsahu platnej legislatívy. Ďalej zabezpečuje archivačnú a skartačnú činnosť. Sleduje platné právne predpisy a oboznamuje s nimi zamestnancov a zákonných zástupcov žiakov a sleduje dodržiavanie, prípadne uplatňuje sankcie voči zodpovedným osobám podľa platných predpisov.

Riaditeľkou ZŠ Veľký Biel je Mgr. Daniela Romanová. ZŠ má 16 zamestnancov: 11 učiteľov, 3 vychovávateľky a 2 hospodárskych zamestnancov.

## Financovanie obce

Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, zo štátnych dotácií ako aj z ďalších zdrojov. Rozpočet obce na rok 2013 bol schválený uznesením obecného zastupiteľstva č.175/2012 dňa 10.12.2012. Schválený rozpočet bol v priebehu roka upravovaný trikrát. Od roku 2009 je zavedená aj povinnosť obce zostavovať programový rozpočet a to novelou zákona č.583/2004 Z.z., § 4 odst. 5.

	Schválený rozpočet na rok 2013	Rozpočet po zmenách rok 2013
<b>Príjmy celkom</b>	729.300	1.115.275
z toho		
Bežné príjmy	729.300	739.300
Kapitálové príjmy		39.840
Finančné operácie		34.000
Príjmy RO	0	3.159
Transfery	0	298.976
<b>Výdavky celkom</b>	729.300	1.115.275
Z toho		
Bežné výdavky	660.700	670.432
Kapitálové výdavky	50.000	133.840
Finančné operácie	18.600	18.600
Výdavky RO	0	292.403

Príjmy celkove	1.115.275
Výdavky celkove	1.115.275
Hospodárenie obce : prebytok – schodok rozpočtu	Vyrovnaný rozpočet

Plnenie príjmovej časti rozpočtu obce za rok 2013 bolo nasledovné:

### Príjmy:

#### Bežný rozpočet

	rozpočet	skutočnosť
<b>Daňové príjmy:</b>		
Podiel obcí na výnose daní	450.000	465.968,96
Daň z majetku:		
daň z nehnuteľností – pozemky	67.200	56.020,21
- stavby	53.400	51.978,35
- byty	330	378,60
Dane za tovary a služby:		
za psa	5.000	5.450,42
za nevýherné hracie prístroje	0	0
za predajné automaty	0	0
za užívanie verej.priest.	1.000	718,60
za zber komunálneho odpadu	66.000	63.375,85
<b>Nedaňové príjmy:</b>		
Príjmy z podnikania a vlastníctva majetku:		
z prenajatých pozemkov	5.000	4.941,47
z prenajatých budov	1.600	1.063,05
z prenajatých budov-MKS	1.200	7.360,95

z prenajatých budov-Požiarneho klubu	320	1.639,61
z prenajatých budov-ZS	14.760	14.760,-
z prenajatých budov-Silná	120	92,31
požičovné MKS	900	1.337,48
požičovné – PK	100	110,90
Administratívne a iné poplatky:		
správne poplatky	15.000	15.216,-
poplatky a penále za porušenie predpisov		1.318,90
Poplatky a platby z nepriemyselného a náhodného predaja služieb:		
príjmy za stravovacie služby	6.000	3.699,82
poplatky za vypúšťanie odpadových vôd	41.000	43.418,91
poplatky za materskú školu	6.000	5.616,50
poplatky ostatné	1.000	1.111,39
poplatky cintorínske	250	410,-
poplatky za réžiu stravného	3.000	7.455,89
poplatky za znečistenie ovzdušia	20	230,-
poplatky za inzerciu – Bielčan		171,-
Úroky z tuzemských úverov, pôžičiek a vkladov:		
úroky z vkladov	100	200,67
z dobropisov		7.795,65
výt'azky z lotérií		17,26
Spolu:	739.300	761.858,75

Tuzemské bežné granty a transfery:

školsťvo-základná škola	261.442	261.442,-
-------------------------	---------	-----------

školsťo-materská ťkola	5.414	5.414,-
na matričnú činnosť	2.818	2.817,55
na stavebný úrad	2.174	2.174,34
register obyvateľov	772	771,54
na stravu	1.037	1.037,-
vzdelávacie poukazy	3.927	3.927,-
na ťkolské potreby	166	166,-
na pozemné komunikácie	111	111,20
na životné prostredie	245	245,33
Ministerstvo financií-transfer platy	6.379	6.379,-
Rodinné prídavky	392	391,58
Transfer z Min.dopravy-oprava ciest	3.118	3.118,29
Transfer na ťiakov zo soc.prostr.	133	133,-
Transfer na voľby do VÚC	1.740	1.739,97
Transfer na vojnové hroby	10	9,71
<b>Transfery zo ťtátneho rozpočtu</b>	<b>289.878</b>	<b>289.877,51</b>
Transfer z UPSVaR	169	169,52
Recyklačný fond	779	779,-
Transfer z BSK-údržba ZŠ	3.400	3.400,-
Bežný grant-oprava MK Vinohradnícka	4.700	4.700,-
Bežný grant – sponz.dar /Deň obce/	50	50,-
<b>Príjmy bežného rozpočtu:</b>	<b>1.038.276</b>	<b>1.060.834,78</b>

**Kapitálový rozpočet**

Kapitálový grant na kanalizáciu	39.840	39.840,-
---------------------------------	--------	----------

**Finančné operácie**

Z rezervného fondu obce	34.000	29.379,53
-------------------------	--------	-----------

Platby za stravné v ŠJ /mimorozpočtové zdroje/		39.693,12
--	--	-----------

Príjem- sociálny fond		1.034,72
-----------------------	--	----------

Príjem- depozit		355,59
-----------------	--	--------

Príjmy celkom:	1.112.116	1.171.137,74
----------------	-----------	--------------

Príjem ZŠ Veľký Biel	3.159	3.159,04
----------------------	-------	----------

Príjem za celú konsolidovanú organizáciu	1.115.275	1.174.296,78
--	-----------	--------------

## Plnenie výdavkovej časti rozpočtu obce na rok 2013 bolo nasledovné:

Obec postupovala vo výdavkovej časti rozpočtu podľa programovej štruktúry a to:

Bežný rozpočet	rozpočet	skutočnosť
<b>Program 1: Plánovanie, manažment a kontrola</b>		
Podprogram 1.1 Riadenie obce	6.700	5.874,12
Podprogram 1.2 Členstvo v org. a združeniach	2.800	2.476,40
Podprogram 1.3 Strategické plán. a projekty	6.650	554,40
Podprogram 1.4 Územné plánovanie	2.650	0
Podprogram 1.6 Daňová a rozpočtová politika obce	1.200	1.200,-
Spolu:	20.000	10.104,92
<b>Program 2: Propagácia a marketing</b>		
Podprogram 2.1 Marketingová komunikácia	1.950	1.539,72
Podprogram 2.2 Regionálna spolupráca	0	0
Podprogram 2.3 Obecný rozhlas	550	624,60
Podprogram 2.4 Internetová komunikácia	500	575,34
Spolu:	3.000	2.739,66
<b>Program 3: Interné služby</b>		
Podprogram 3.1 Právne služby	850	856,01
Podprogram 3.2 Údržba budov	1.550	1.256,73
Podprogram 3.3 Majetkovo právne vysporiadanie	0	0
Podprogram 3.4 Archív a registratúra	0	0
Podprogram 3.5 Vzdelávanie zamestnancov	700	655,-

Podprogram 3.6 obecný informačný systém	2.900	3.431,72
Podprogram 3.7 voľby a referendá	1.740	1.739,97
Spolu:	7.740	7.939,43

#### **Program 4: Služby občanom**

Podprogram 4.1 Činnosť matriky	2.818	2.817,55
Podprogram 4.3 Evidencia obyvateľstva	772	771,54
Podprogram 4.4 Stavebný poriadok	11.174	6.572,16
Spolu:	14.764	10.161,25

#### **Program 5: Bezpečnosť**

Podprogram 5.2 Ochrana majetku obce a obyv.	480	488,76
Podprogram 5.3 Ochrana pred požiarmi	8.520	8.248,03
Spolu:	9.000	8.736,79

#### **Program 6: Odpadové hospodárstvo**

Podprogram 6.1 Odvoz a zneškod. odpadu	66.779	58.862,82
Podprogram 6.2 Nakladanie s odpadov. vodami	64.000	57.821,49
Spolu:	130.779	116.684,31

#### **Program 7: Komunikácie**

Podprogram 7.1 Správa a údržba miest. komunikácií	17.929	17.353,50
Spolu:	17.929	17.353,50

#### **Program 8: Vzdelávanie**

Podprogram 8.1 Materská škola	110.588	107.019,26
Podprogram 8.2 Školská jedáleň	52.764	57.118,26
Podprogram 8.4 Základná škola	5.802	5.872,34
Spolu:	169.154	170.009,86

#### **Program 9: Šport**

Podprogram 9.1 Futbalové ihrisko	9.100	8.996,20
----------------------------------	-------	----------

Podprogram 9.2 Podpora šport.aktivít	900	1.027,61
Spolu:	10.000	10.023,81

### **Program 10: Kultúra**

Podprogram 10.1 Zabezpečenie chodu MKS	42.700	29.030,20
Podprogram 10.2 Podpora kult.aktivít	8.050	7.860,36
Podprogram 10.3 Knižnica	0	0
Spolu:	50.750	36.890,56

### **Program 11: Prostredie pre život**

Podprogram 11.1 Menšie obecné služby	329	294,02
Podprogram 11.3 Cintorín	2.270	2.353,60
Podprogram 11.4 Správa a údržba verej.zelene	9.765	9.207,48
Podprogram 11.5 Verejné osvetlenie	20.050	18.424,25
Spolu:	32.414	30.279,35

### **Program 12: Sociálne služby**

Podprogram 12.1 Dávky v hmotnej núdzi	5.000	3.476,49
Podprogram 12.2 Príspevky neštát.subjektom	250	270,-
Podprogram 12.3 Opatrovateľská služba	25.450	28.081,28
Podprogram 12.4 Klub dôchodcov	400	420,-
Podprogram: 12.7 Príspevok žiakom 1.ročníka	0	0
Podprogram: 12.5 Osobitný príjemca-rodinn.prídavky	392	391,58
Spolu:	31.492	32.

### **Program 13: Administratíva**

166.410 147.354,20

### **Program 14: Zdravotné stredisko**

7.000 6.154,16

Bežný rozpočet spolu: 670.432 607.071,15

## Kapitálový rozpočet

### **Program 10: Kultúra**

Podprogram 10.1 Miestne kultúrne stredisko	80.000	77.078,06
--	--------	-----------

### **Program 07: Komunikácie**

Výstavba križovatky-Železničná-Bratislavská	14.000	13.467,80
---	--------	-----------

### **Program 06: Odpadové hospodárstvo**

Podprogram 06 62 Nakladanie s odpadovými vodami	39.840	0
---	--------	---

Kapitálový rozpočet spolu:	133.840	90.545,86
----------------------------	---------	-----------

## Finančné operácie

### **Program 13: Administratíva**

Splátka úverov	18.600	18.581,30
----------------	--------	-----------

Potraviny / Mimorozpočtové zdroje/		40.063,57
------------------------------------	--	-----------

Depozit-MŠ+ŠJ+ZŠ /5% MF/		355,59
--------------------------	--	--------

<b>Celkom výdavky:</b>	<b>822.872</b>	<b>756.617,47</b>
------------------------	----------------	-------------------

### Výdavky základnej školy:

Normatív z KŠÚ	261.442	
----------------	---------	--

Vzdelávacie poukazy	3.927	
---------------------	-------	--

Odchodné	1.462	
----------	-------	--

Príspevok na žiakov zo soc.znevýh.prostr.	133	
---	-----	--

MF – 5% na platy pracovníkov v ŠKD	1.028	
------------------------------------	-------	--

Príspevok pre žiakov 1.ročníka /prís.p.obec/	1.500	
Školský klub detí /príspevok obec/	21.214	
Vlastné príjmy	3.159	
Celkové výdavky za základnú školu	292.403	292.707,30

Celkové výdavky za konsolidovanú organizáciu 1.115.275 1.049.324,77

Stav bankových účtov k 31.12.2013

účet	názov	číslo	EURO
221.001	sociálny fond	1169-24327-112	4.426,17
221.002	potraviny ŠJ	1803727013	58,21
221.010	banka VÚB	24327-112	571,62
	rezervný fond obce		12.175,36
221.020	Prima banka	1803722001	152.617,91
221.030	prenesené kompetencie	1803727005	44,11
	depozit	1803728008	355,59
	potraviny MKS	3767714002	57,70
	bankový účet ZŠ		16.641,69

Stav pokladne obce k 31.12.2013 je 259,77 €.

Stav pokladne ZŠ k 31.12.2013 je 0 €

Bilancia aktív a pasív k 31.12.2013 v € konsolidovaná

**Aktíva**

Názov	KZ k 31.12.2013	KZ k 31.12.2012
Majetok spolu	3.525.058,30	3.416.820,86
Neobežný majetok spolu	3.250.590,34	3.255.634,18
Z toho:		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	3.250.590,34	3.255.634,18
Dlhodobý finančný majetok	0	0
Obežný majetok spolu	251.306,58	139.478,49
Z toho:		
zásoby	4.339,95	4.943,69
Zúčtovanie medzi subjek.VS	0	0
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	56.983,-	43.272,73
Finančné účty	189.983,63	91.262,07
Poskyt.návrat.fin.výpomoci dlh.		
Poskyt.návrat.fin.výpomoci krát.		
Časové rozlíšenie	23.161,38	21.708,19

**Pasíva**

Názov	KZ k 31.12.2013	KZ k 31.12.2012
Vlastné imanie a záväzky spolu	3.525.058,30	3.416.820,86
Vlastné imanie	2.005.816,73	1.987.735,05
z toho:		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	2.005.816,73	1.987.735,05
Záväzky	173.095,62	129.431,92
Z toho:		
Rezervy	23.992,57	23.655,71
Zúčtov medzi objekt.VS	694,52	0
Dlhodobé záväzky	5.073,09	4.856,11
Krátkodobé záväzky	103.276,99	42.280,35
Bankové úvery a výpomoci	40.058,45	58.639,75
Časové rozlíšenie	1.346.145,95	1.299.653,89

## Náklady a výnosy – konsolidované

### Náklady:

	Rok 2013	rok 2012
Spotrebované nákupy	219.719,93	202.211,27
Služby	166.119,05	184.465,92
Osobné náklady	534.869,49	487.322,56
Dane a poplatky	234,60	340,46
Ostatné náklady na prevádz.činnosť	3.396,40	3.221,14
Odpisy	259.397,22	250.456,60
Finančné náklady	8.871,73	11.605,38
Náklady na transfery	11.921,65	11.356,67
Náklady celkom:	1.204.530,07	1.150.980,-

### Výnosy:

Tržby za vlastné výkony	47.613,16	37.321,-
Daňové výnosy	703.096,02	696.260,89
Ostatné výnosy	54.155,62	34.557,84
Zúčtovanie rezerv	23.655,66	18.196,26
Finančné výnosy	200,67	141,88
Výnosy z transferov	391.434,93	360.077,73
Výnosy celkom:	1.220.156,06	1.146.555,60
Výsledok hospodárenia:	15.625,99	- 4.424,40
Splatná daň z príjmov:	24,54	8.395,32
Výsledok hospodárenia po zdanení:	15.601,45	- 12.819,72

Pohľadávky obce k 31.12.2013

účet	suma	dlžník
318.01	15.221,54	KO
318.02	4.064,40	Stočné
318.03	183,70	Odpadové nádoby
318.05	51,50	Školné MŠ
318.07	122,85	Réžia stravného
318.203	280,-	Nájom ZS - Unger
318.204	350,-	Nájom ZS - Follrichová
318.205	320,-	Nájom ZS - Benmedika
318.206	280,-	Nájom ZS - Arclinic
318.100	124,47	Prita
318.101	35,65	Kolek
318.108	1.659,70	Telefónica 02
318.111	835,26	Thee media
318.201	326,25	MKS
318.200	829,85	Plast-ex
318.208	104,-	Nájom PK
319.01	30.629,44	Daň z nehnuteľností
378.01	2.245,16	ŠK SFM - Matlák
378.08	2.033,16	ŠJ
378.04	277,38	Eva Kukkoová
378.06	342,46	Dobropis – Grácia, n.r.o
378.11	389,90	Odvoz jedál
378.10	410,-	Refundácia povodeň
378.12	25,47	Jednorázové obedáre

Konsolidujúca jednotka eviduje k 31.12.2013 tieto záväzky:

- voči bankám	32.555,83	municipálny úver
	7.502,62	park okolo MKS
- voči dodávateľom	17.478,46	
- voči daňovému úradu	3.302,04	
- voči soc. a zdrav.poist'ovniam	16.086,97	
- voči stravníkom ŠJ	291,25	
- voči zamestnancom	25.593,15	
- záväzky soc.fondu	5.073,09	
-iné záväzky zamest.	685,12	
- subjekty mimo verejnej správy	39.840,-	

Opravná položka k pohľadávkam KO v sume: 5.023,21 €

Úvery roku 2013 v /v €/

P.č.	Výška prijatého úveru	Výška úroku	Zabezpečenie úveru	Zostatok k 31.12.2013	Splatnosť
1.	124.477 €	5,95 % p.a.	Bianko zmenka	32.555,83 €	neuvedená
2.	62.370,62 €	3,09 % p.a.	Bez zabezpečenia	7.502,62 €	25.6.2014

Splátky úverov obce za rok 2013

Municipálny úver 3.617,30 €

Úver park okolo MKS 14.964,- €

Obec zaplatila úroky z úverov nasledovne:

Municipálny úver 2.096,10 €

Úver park okolo MKS 499,94 €

Obec nevykonáva podnikateľskú činnosť, nemá vydané živnostenské oprávnenie.

Výsledok hospodárenia obce Veľký Biel za rok 2013 – prebytok vo výške 72.974,99 € obec vysporiadala tvorbou rezervného fondu obce.

Obec má ku dňu 31.12.2013 tri súdne spory – Obec Veľký Biel a MUDr. Agneša Pozsonyiová, Veľký Biel. Spor sa týka určenia vlastníckeho práva k nehnuteľnosti. Druhý spor – Obec Veľký Biel a spoločnosť CIRIDIS a.s. Bratislava. Spor sa týka vymáhania pohľadávky vyplývajúcej z MEMORANDA o vzájomnom porozumení a spolupráci uzatvorenej dňa 7.10.2008. Tretí spor – Obec Veľký Biel a Attila Danter. Spor sa týka porušenia VZN a rokovacieho poriadku OZ. Obec Veľký Biel nemá vedomosť o tom, že by voči obci boli vedené ďalšie súdne spory, alebo iné konania ku dňu vyhotovenia výročnej správy. Voči obci Veľký Biel nie sú uplatňované nároky zo strany tretích osôb.

Obec Veľký Biel v roku 2013 nemohla realizovať všetky svoje zámery z nedostatku finančných prostriedkov. Obec mala podanú žiadosť na environmentálnom fonde na pokračovanie kanalizácie v obci na ďalších uliciach, ale neuspela. Obec čakala na výzvu z operačného programu pre Bratislavský kraj, kde by chcela pokračovať revitalizáciou verejnej plochy v obci. Výzva v roku 2013 nevyšla. Obec vybudovala z vlastných finančných prostriedkov a s pomocou finančných prostriedkov z Ministerstva dopravy križovatku „Železničná-Bratislavská“. Obec v roku 2013 dokončila rekonštrukciu a modernizáciu MKS. Obec financovala túto rekonštrukciu z vlastných finančných prostriedkov. V základnej škole sa z transferu BSK, obecnými finančnými prostriedkami a finančnými prostriedkami školy podarilo zrekonštruovať osvetlenie v niektorých triedach školy a zatepliť strop v kabinetoch školy. V roku 2013 obec podávala žiadosť aj do Rady vlády SR pre prevenciu kriminality na kamerový systém.

Obec v budúcnosti má rozpracované ďalšie aktivity ako napr. výmenu svetelných zdrojov verejného osvetlenia, vybudovanie parkovisko pri cintoríne vo Veľkom Bieli, chodník ako miestnu komunikáciu do cintorína v Malom Bieli. Výmenu okien na zdravotnom stredisku. Vyriešenie skládky bioodpadu v obci. Obec už dlhšiu dobu uvažuje o výstavbe bytových jednotiek v obci. V základnej škole dokončiť vo všetkých triedach rekonštrukciu osvetlenia.

Táto výročná správa konsolidovaná bola vyhotovená za účtovné obdobie od 1.1.2013 do 31.12.2013. Po skončení účtovného obdobia nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť vo výročnej správe.

Vo Veľkom Bieli, dňa 19.11.2014

Vypracovala: Jarmila Mazuchová



**PROF&PARTNERS, s.r.o.**

PARTNERS, s.r.o.  
Púchovská 8  
831 06 Bratislava

č. licencie 365

IČO 46070885  
DIČ 2023218010

**Dodatok správy audítora**

o overení súladu konsolidovanej/spojenej výročnej správy s účtovnou závierkou  
a konsolidovanou účtovnou závierkou v zmysle § 23 ods. 5 zákona č. 540/2007 Z.z.  
o audítoroch a audite a dohľade nad výkonom auditu v znení neskorších predpisov

**OBEC VEĽKÝ BIEL, IČO: 00305146  
HOSPODÁRSKY ROK 2013**

Správa ja určená obecnému zastupiteľstvu.

**1. Úvod**

Overili sme účtovnú závierku a konsolidovanú účtovnú závierku Vašej obce, ktorá obsahuje súvahu, výkaz ziskov a strát a poznámky k 31.12.2013 a konsolidovanú súvahu, konsolidovaný výkaz ziskov a strát a poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31.12.2013. O overení účtovnej závierky sme vydali správu nezávislého audítora dňa 02.06.2014 a konsolidovanej účtovnej závierky dňa 16.09.2014 bez modifikácie názoru audítora.

Overili sme taktiež súlad finančných údajov predloženej konsolidovanej/spojenej výročnej správy (ďalej len výročná správa) za hospodársky rok 2013 s údajmi vyššie uvedených účtovných závierok. Za správne zostavenie výročnej správy so správnymi finančnými údajmi zodpovedá štatutárny zástupca obce. Našou úlohou je na základe overenia vydať správu o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou a konsolidovanou účtovnou závierkou. Overenie sme vykonali aplikáciou postupov Medzinárodných audítorských štandardov tak, aby sme získali primerané uistenie, že finančné údaje výročnej správy sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s finančnými údajmi účtovných závierok. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovných závierok a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že overením získané množstvo a primeranosť informácií o obsahu výročnej správy poskytujú primeraný podklad pre vyjadrenie stanoviska audítora.

**2. Stanovisko k súladu údajov výročnej správy s údajmi účtovných závierok**

Podľa nášho stanoviska účtovné informácie uvedené vo výročnej správe obce Veľký Biel poskytujú pravdivý a verný obraz o účtovnej závierke a konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2013 a sú v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov.

Vo Veľkom Bieli, dňa 12.12.2014

PROF&PARTNERS, s.r.o.  
Púchovská 8  
831 06 Bratislava,  
č. licencie 365

Zodpovedný audítor:  
Ing. Zuzana Vincúrová, PhD.  
č. licencie 1031



